There are no translations available.

Diccionario Castellano Runa Simi

Animales:

- perro: alco
- zorro: ato'q
- llama:llama
- alpaca:alpaca
- Serpiente: Amaru o Machaq'way

Aves:

Aguila : Anca

Condor: Kuntur

Halcon: Huaman

Perdix: Pisaca

Picaflor, colibri: Q'ente

Avestruz andina: Suri

xxxxxxxx

Armas

Arco: picta

Flechas: wachis

Bolas: liwis

Honda: huaraka

Massa espada: macana

Rompe cabezas: pora

Lanza: chuqui

Escudo: Wallkanka

Casco: Chucu

xxxxxxxxxx

Astros

- Estrella: Cuyllur
- Luna: Quilla
- Sol: Inti

xxxxxxxxxx

Bebe: wawa

Cabeza: Uma

Camino: ñan

Casa: Huasi

conocimiento, saber: yachay

cuna: Quirao

xxxxxxxxx

Clima (elementos del)

- nubes: Phuru
- Lluvia: Para
- viento: Wayra

xxxxxxxxx

vaso: kheru o cuando es de metal: aquilla

xxxxxxxx

Cocina: tushpa o tull'pa

- comida: Mik'huna
- sal: cachi
- dulce rico: misky
- maiz: sara sara

xxxxxxx

Colores:

- Amarillo: qu"ello
- Azul: Anqash
- blanco:yurak
- Negro:yana
- oro: k'ori o choque
- plata: k'olke
- Rojo:Puca
- verde:k'homer

 Construccion:

edificios

- Calle: Kijllu
- Casa: Huasi
- casa comunitaria: Kallanka
- escuela: yachay huasi
- oratorio:Ushnu
- Lugar de vida deposito o palacio: mark'a o k'ancha
- deposito, granero: colca
- muro: pirka o perqa
- piedra o roca: rumi
- Hueco o nicho: toq'o
- Puente: chaka
- puerta: punku

xxxxxxxxx

cuerda: huasca

Cuerpo (partes del)

- boca: simi
- lengua: k'allu
- nariz: senq'e
- mano: maqui
- ojo: Ñawi
- oreja: rinri
- pierna: chaka
- pie: chaqui
- poto: siki

xxxxxxxxxxx

expresiones

- Si: Ari
- No: Mana
- Buenos dias: Allin Punchao
- Buenas noches: Allin Tuta
- Como esta?: Allillanchu ?
- Bien: Allillan o allillanmi?
- "Viva": Kausachun ejemplo "Viva el Cusco": "Kausachun Q'osqo"
- No seas ladron: Ama sua
- No seas mentiroso: Ama llulla
- No seas ocioso: ama quella

xxxxxxxxxxxxx

Hombre *en terminos generales* "gente" : Runa

- Bebe: wawa
- Hombre: Khari
- Papa: Tayta
- Mama: Mama
- mujer: warmi
- Niño: erque
- hijo: churin "hijo del Sol" "Intipchurin"
- Hermano (entre hombres): wayly o waykey
- professor, sabio: Amauta
- mujer escogida: acclla

xxxxxxxxx

Condiciones o estado

- Alegre, feliz: Cusi
- Joven: Wayna
- Anciano, viejo: Machu
- Anciana: Palla
- Piki o huchuy: pequeño
- Hatun: grande
- Sumaq: supremo
- Rico: Capac
- Jefe de pueblo o señorio: curaca
- Principe: Auqui o Auki
- Rey o Emperador unico: Sapa Inka

xxxxxxxxxx

Instrumentos de musica

tiniya: tamborcito

xxxxxxxxxx

Numeros:

- uno: Uj
- dos:iskay
- tres:qimsa
- cuatro:tawa
- cinco:pisca
- seis : sojta
- siete: canchis
- ocho: pusaj
- nueve: escon
- diez: chunka
- cien:paccha
- mil: huaranka

xxxxxxxxxxxxx

ojo: Ñawi

parcella cultivada o para cultivar: chakra

Perro: alco

Vajilla:

- plato: puccu
- casserola: manca
- jarra: urpu

Teodolito: seccana o ch'utana

Verbos y estados pilares de la sociedad:

- Conocer, saber, aprender, enseñar: yachay
- trabajar: llankay
- amar: munay

vestimento (u parte de):

- capa de hombre: llacoya
- capa de mujer: lliclla
- cintura: chumpi
- bolsita de colgar: chuspa
- sandalias: usuta, ujuta, ojota
- Tunica de hombre: unka
- aguja o fibula: tupu
- espejo: pirku

Zorro: ato'q